

961152224-R1

Image of battery in manual not always representative of product purchased.

L'image de la pile indiquée dans le manuel n'est pas toujours représentative de celle du produit acheté.

La imagen de la batería del manual no siempre representa el producto adquirido.

USER MANUAL
GUIDE DE L'UTILISATEUR
MANUAL DEL USUARIO

BATTERY PILE
BATERIA

© 2022 TECHTRONIC FLOOR CARE TECHNOLOGY LIMITED. ALL RIGHTS RESERVED.
CHARLOTTE, NC 28262
800-406-2005

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS
SAVE THESE INSTRUCTIONS

USE ONLY WITH GENUINE HOOVER ONEPWR CHARGERS

WARNING: READ ALL SAFETY WARNINGS AND INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS PRODUCT. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

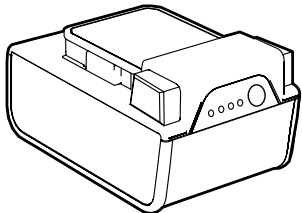
- This operator's manual contains important safety and operating instructions for ONEPWR™ Batteries.
To prevent unintentional starting, ensure the switch is in the off-position before connecting to a battery pack, picking up or carrying the appliance.
Disconnect the battery pack from the appliance before making any adjustments, changing accessories, or storing appliance.
Recharge only with the charger specified by the manufacturer.
Use appliances only with specifically designated battery packs.
When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects that can make a connection from one terminal to another.
Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact.
Do not use a battery pack or appliance that is damaged or modified.
Do not expose a battery pack or appliance to fire or excessive temperature.
Follow all charging instructions and do not charge the battery pack or appliance outside of the temperature range specified in the instructions.
Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts.
Do not modify or attempt to repair the appliance or the battery pack except as indicated in the instructions for use and care.

WARNING! RISK OF FIRE, PROPERTY DAMAGE, AND INJURY. NEVER EXPOSE YOUR BATTERY PACK OR CHARGER TO WATER, MOISTURE, OR FLUIDS, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO CORROSIVE OR CONDUCTIVE FLUIDS, OR ALLOW FLUIDS TO FLOW INSIDE THESE ITEMS.

OPERATION

LITHIUM ION BATTERY PACKS

Lithium-ion batteries deliver fade free power for their entire run time. Lithium-ion products will not gradually lose power due to decreasing battery charge.



BATTERY PROTECTION FEATURES

Lithium-ion battery packs are designed with features that protect the lithium-ion cells and maximize battery life.

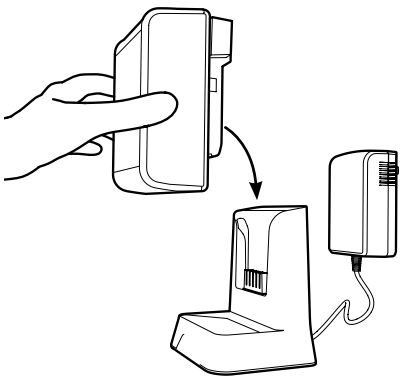
BATTERY FUEL GAUGE

To display the amount of charge left in the battery, press the charge level indicator button (see figure 1):

CHARGING THE BATTERY PACK

Battery packs are shipped in a low charge condition to prevent possible problems. Therefore, you should charge prior to first use.

- Charge the battery pack only with the recommended charger.
Refer to charger operator's manual for charging instructions.
During charging, the pack and ambient temperature should be between 41 to 86°F (5 and 30°C).
The charger will sense if the pack, or ambient temperature, is too cold or too hot, and will return an error code (red flashing light) and not charge the pack.



CHARGING A HOT BATTERY PACK

When using a product continuously, the battery pack may become hot. A hot battery pack may be placed directly onto the charger port but charging will not begin until the battery temperature cools to within acceptable temperature range.

CHARGING A COLD BATTERY PACK

A cold battery pack may be placed directly onto the charger port but charging will not begin until the battery temperature warms to within acceptable temperature range.

BATTERY DISPOSAL WARNING: RISK OF EXPLOSION OR EXPOSURE TO TOXIC MATERIAL.

LITHIUM-ION BATTERIES

The battery must be collected, recycled or disposed of in an environmentally sound manner. The EPA certified RBRC Battery Recycling Seal on the lithium-ion (Li-ion) battery indicated Techntronic Industries, a corporate affiliate of TTI Floor Care North America, is voluntarily participating in an industry program to collect and recycle these batteries at the end of their useful life.



MAINTENANCE

These batteries have been designed to provide maximum trouble-free life. However, like all batteries, they will eventually wear out. Do not disassemble battery pack and attempt to replace the batteries.

- Store the battery pack where the temperature is below 80°F and away from moisture.
Store battery packs in a 30%-50% charged condition.
Every six months of storage, charge the pack as normal.

WARNING:

Upon removal, cover the battery pack's terminals with heavy-duty adhesive tape. Do not attempt to destroy or disassemble battery pack or remove any of its components.

ACCESSORIES

Table with 3 columns: Every ONEPWR battery works with every ONEPWR product, Parts and Accessories, and Model #. Rows include various battery sizes (2.0 Ah, 3.0 Ah, 3.0 Ah MAX, 4.0 Ah, 4.0 Ah MAX, 6.0 Ah, 6.0 Ah MAX, 8.0 Ah MAX) and their corresponding charger models.

SERVICE INFORMATION & LIMITED WARRANTY FOR ONEPWR BATTERIES

THREE YEAR LIMITED WARRANTY (DOMESTIC USE)

If this product is not as warranted, contact TTI Floor Care North America Customer Service at 1-800-406-2005. Please have available the proof of purchase and model number for the warranted product.

WHAT THIS LIMITED WARRANTY COVERS: This limited warranty provided by Royal Appliance Mfg. Co., doing business as TTI Floor Care North America (referred to hereafter as "Warrantor") applies only to products purchased in the U.S.

WHO THIS LIMITED WARRANTY COVERS: This limited warranty extends only to the original retail purchaser, with original proof of purchase from Warrantor or an authorized dealer of Warrantor products, in the U.S., U.S. Military Exchanges, and Canada.

WHAT THIS LIMITED WARRANTY DOES NOT COVER: This warranty does not cover use of the product in a commercial operation (such as maid, janitorial, and equipment rental services, or any other income-generating activity); improper maintenance of the product; the product if it has been subject to misuse, negligence, neglect, vandalism, or the use of voltages other than that on the data plate of this product.

OTHER IMPORTANT TERMS: This warranty is not transferable and may not be assigned; any assignment made in contravention of this prohibition is void. This warranty shall be governed and construed under the laws of the state of North Carolina.

THIS WARRANTY IS THE EXCLUSIVE WARRANTY AND REMEDY, AND ALL EXPRESS AND IMPLIED WARRANTIES OTHER THAN THE LIMITED WARRANTY SET FORTH ABOVE, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE EXPRESSLY DISCLAIMED.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, disclaimers of implied warranties, or limitations on the duration of implied warranties, so the above exclusions, disclaimers, and/or limitations may not apply to you.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES
CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

À N'UTILISER QU'AVEC LES VÉRITABLES CHARGEURS HOOVER ONEPWR

AVERTISSEMENT : LISEZ TOUTES LES MISES EN GARDE ET LES DIRECTIVES AVANT D'UTILISER CE PRODUIT.

Ne pas suivre les présentes directives peut entraîner une décharge électrique et (ou) des blessures graves.

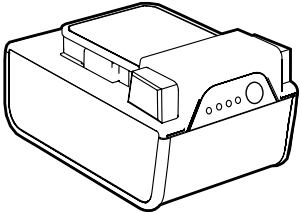
- Ce manuel d'utilisateur contient des instructions de sécurité et de fonctionnement importantes pour les piles ONEPWR™.
Pour prévenir les mises en marche non intentionnelles, assurez-vous que l'interrupteur est en position d'arrêt avant de connecter le bloc-piles, de prendre l'appareil ou de le transporter.
Retirez le bloc-piles de l'appareil avant de faire un ajustement, de changer les accessoires ou d'entreposer l'appareil.
Rechargez la batterie uniquement avec le chargeur indiqué par le fabricant.
Utilisez l'appareil uniquement avec un bloc-piles spécialement désigné à cet effet.
Lorsque le bloc-piles n'est pas utilisé, gardez-le à l'écart d'autres objets métalliques qui peuvent établir une connexion entre les deux bornes comme des trombones, des pièces de monnaie, des clés, des clous, des vis ou d'autres petits objets métalliques.
Dans des conditions extrêmes, un liquide pourrait être expulsé de la batterie.
N'utilisez ni un bloc-piles ni un appareil endommagé ou modifié.
N'exposez pas le bloc-piles ou l'appareil au feu ou à une température excessive.
Suivez toutes les instructions portant sur la recharge.
Lorsqu'un entretien est nécessaire, confiez votre appareil à un réparateur qualifié qui n'utilisera que des pièces de rechange identiques aux pièces d'origine.
Ne modifiez ni l'appareil ni le bloc-piles, et ne tentez pas de les réparer, sauf dans la mesure indiquée dans les présentes instructions quant à leur utilisation et aux soins requis.

AVERTISSEMENT! RISQUE D'INCENDIE, DE DOMMAGES MATÉRIELS ET DE BLESSURES. NE JAMAIS EXPOSER VOTRE BLOC-PILES OU VOTRE CHARGEUR À DE L'EAU, DE L'HUMIDITÉ OU DES LIQUIDES, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, DES LIQUIDES CORROSIFS OU CONDUCTEURS.

UTILISATION

CARACTÉRISTIQUES DE PROTECTION DE LA PILE

Les piles au lithium-ion offrent une puissance sans épuisement pendant toute la durée de fonctionnement. Les produits au lithium-ion ne perdront pas graduellement leur puissance en raison d'une diminution de la charge de la pile.



BATTERY PROTECTION FEATURES

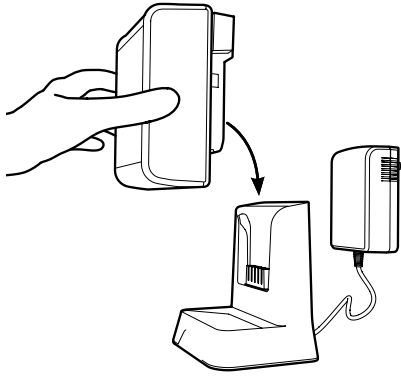
Les blocs-piles au lithium-ion sont conçus avec des caractéristiques qui protègent les cellules aux ions de lithium et maximisent la durée utile de la pile.

INDICATEUR DE CHARGE

Pour afficher la charge restante du bloc-piles, appuyez sur le bouton indicateur du niveau de charge (voir la figure 1) :

RECHARGE DU BLOC-PILES

Les blocs-piles sont expédiés dans un état de faible charge pour prévenir les problèmes possibles. Par conséquent, vous devriez le recharger avant la première utilisation.



- Rechargez le bloc-piles uniquement avec le chargeur recommandé.
Veuillez consulter le manuel d'utilisation pour les instructions de recharge.
Pendant la charge, le bloc et la température ambiante doivent être compris entre 41 à 86 °F (5 and 30°C).
Le chargeur détectera si le bloc ou la température ambiante est trop froid ou trop chaud affichera un code d'erreur (voyant rouge clignotant) et ne chargera pas le bloc.

RECHARGE D'UN BLOC-PILES CHAUD

Si l'on utilise un produit en continu, le bloc-piles peut devenir chaud. Un bloc-piles chaud peut être placé directement sur le port du chargeur, mais la recharge ne débutera que lorsque la température diminuera à une plage de température acceptable.

RECHARGE D'UN BLOC-PILES FROID

Un bloc-piles froid peut être placé directement sur le port du chargeur, mais la recharge ne débutera que lorsque la température augmentera à une plage de température acceptable.

AVERTISSEMENT CONCERNANT L'ÉLIMINACIÓN DE LA PILE: RISQUE D'EXPLOSION OU D'EXPOSITION AUX MATIERES TOXIQUES.

El presente aviso se refiere al producto de la siguiente manera:

BATERIE AU LITHIUM-ION
La pile doit être recueillie, recyclée ou éliminée dans le respect de l'environnement. Le sceau de recyclage des piles au lithium-ion de la RBRC certifié par l'EPA indique que Technronic Industries, une société affiliée à TTI Floor Care North America, participe volontairement à un programme de collecte et de recyclage des piles usagées au Canada et aux États-Unis. Le programme de recyclage de la RBRC offre une solution de rechange pratique qui permet d'éviter que les piles soient jetées à la poubelle ou dans les ordures ménagères municipales, ce qui pourrait être illégal dans votre région. Visitez le www.rbrc.org/call2recycle/ pour obtenir de plus amples renseignements sur le recyclage des piles au lithium-ion ainsi que sur les interdictions et les restrictions relatives à l'élimination de ces piles dans votre région. Notre participation à ce programme témoigne de notre engagement à protéger l'environnement et les ressources naturelles.

Logo RBRC de recyclage de la pile au lithium-ion.

ENTRETIEN
REPARACION Y MANTENIMIENTO

Ces piles ont été conçues pour offrir une durée utile maximale sans problème. Cependant, comme toutes les piles, elles finiront par s'user. Ne démontez pas le bloc-piles et ne tentez pas de remplacer les piles. La manipulation de ces piles, surtout lorsqu'on porte des bagues et des bijoux, pourrait causer des brûlures graves. Pour l'entreposage du bloc-piles pendant plus de 30 jours :

- Entreposez les bloc-piles dans un endroit où la température est inférieure à 26,5 °C (80 °F) et à l'abri de l'humidité.
- Entreposez les blocs-piles dans un état de charge de 30 % à 50 %.
- Tous les six mois d'entreposage, rechargez le bloc normalement.

AVERTISSEMENT :

Au moment du retrait, couvrez les bornes du bloc-piles avec du ruban adhésif robuste. N'essayez pas de détruire ni de démonter le bloc-piles, et ne retirez aucun de ses composants. Les piles doivent être recyclées ou mises au rebut convenablement. De plus, ne mettez jamais les deux bornes simultanément en contact avec un objet métallique ou une partie de votre corps, car cela pourrait entraîner un court-circuit. Gardez la pile hors de la portée des enfants. Le non-respect de ces avertissements pourrait entraîner un incendie et des blessures graves.

ACCESORIOS
REPARACION Y MANTENIMIENTO

Chaque pile ONEPWR fonctionne avec chaque produit ONEPWR.	Pièces et accessoires :		
Pile:	N. ^o de modèle	Chargeur 1.5A	BH05000
2,0 Ah	BH15020	Chargeur double bale	BH05200
3,0 Ah	BH15030	Chargeur compact 0.5A	440014514
3,0 Ah MAX	BH25030	Chargeur compact 0.5A	440014913
4,0 Ah	BH15240	Chargeur compact 1.5A	440014513
4,0 Ah MAX	BH25040	Chargeur compact 1.5A	440014914
6,0 Ah	BH15260	Chargeur rapide	BH05140
8,0 Ah MAX	BH25280		

RENSEIGNEMENTS CONCERNANT L'ENTRETIEN ET GARANTIE LIMITÉE POUR LES PILES ONEPWR
REPARACION Y MANTENIMIENTO

GARANTIE LIMITÉE DE TROIS ANS (UTILISATION DOMESTIQUE)

Si le présent produit ne fonctionne pas comme il a été annoncé, communiquez avec le service à la clientèle de TTI Floor Care North America en composant le 1 800 406-2005. Assurez-vous d'avoir en main la preuve d'achat et le numéro de modèle du produit couvert par la garantie.

ÉLÉMENTS COUVERTS PAR LA PRÉSENTE GARANTIE. Cette garantie limitée fournie par Royal Appliance Mfg. Co., exerçant ses activités sous TTI Floor Care North America (appelée « garant » ci-après) s’applique uniquement aux produits achetés aux États-Unis (y compris ses territoires et possessions), au Canada et par l’intermédiaire du programme d’échanges militaires américain. Votre pile ONEPWR est garantie pour des conditions normales d’utilisation et d’entretien domestiques, comme le stipule le Guide d’utilisation, contre les défauts de matériaux et de fabrication pour une période complète de trois ans à compter de la date d’achat (ci-après la « période de garantie »). Si le garant détermine que le problème que vous rencontrez est couvert en vertu des modalités de cette garantie (une « réclamation couverte par la garantie »), nous prendrons l’une des mesures suivantes à notre entière discrétion et sans frais (sous réserve du coût d’expédition) : i) nous réparerons votre produit, ii) nous vous expédierons un produit de rechange, selon la disponibilité des produits, iii) nous vous enverrons un produit similaire de valeur égale ou supérieure dans le cas où les pièces ou le produit de rechange applicables ne sont pas raisonnablement disponibles, ou iv) nous vous offrirons un crédit en magasin (le cas échéant) ou un remboursement équivalant au prix d’achat réel en date de l’achat initial, comme indiqué sur le reçu de vente original. Les pièces de rechange peuvent être nouvelles, remises à neuf, légèrement utilisées ou réusinées, à l’entière discrétion du garant.

PERSONNES COUVERTES PAR LA PRÉSENTE GARANTIE. La présente garantie limitée s’applique uniquement à l’acheteur original, avec une preuve d’achat provenant du garant ou d’un détaillant autorisé des produits du garant aux États-Unis, au Canada et par l’intermédiaire du programme d’échanges militaires américain.

ÉLÉMENTS NON COUVERTS PAR LA PRÉSENTE GARANTIE. La présente garantie ne couvre pas toute utilisation commerciale du produit (p. ex., utilisation dans le cadre de services ménagers, de conciergerie ou de location de matériel ou de toute autre activité générant un revenu), l’entretien inadéquat du produit, l’utilisation inadéquate du produit, la négligence, les actes de vandalisme ou l’utilisation d’une tension électrique autre que celle indiquée sur la plaque signalétique de ce produit. La présente garantie ne couvre pas les dommages résultant d’un cas de force majeure, d’un accident, d’actes ou d’omission de la part du propriétaire, de l’entretien de ce produit autre que par le garant ou un fournisseur de service autorisé par le garant (le cas échéant) ou en raison d’autres actes qui sont hors du contrôle du garant. La présente garantie ne couvre pas non plus l’utilisation à l’extérieur du pays d’achat initial du produit ni sa revente par le propriétaire original. La présente garantie ne couvre pas le ramassage, la livraison, le transport et la réparation à domicile. De plus, elle ne couvre pas les produits qui ont été modifiés, les réparations nécessaires en raison de l’usure normale ou l’utilisation de produits, de pièces ou d’accessoires qui sont incompatibles avec cette pile ONEPWR ou qui nuisent à son fonctionnement, à son rendement ou à sa durabilité. Les articles ayant une usure normale (le cas échéant) ne sont pas couverts par cette garantie.

AUTRES CONDITIONS IMPORTANTES. La présente garantie n’est pas transférable et ne peut être cédée; toute cession effectuée en violation de cette interdiction est annulée. La présente garantie sera régie et interprétée selon les lois de l’État de la Caroline du Nord. La période de garantie ne peut pas être prolongée par une réparation ou un remplacement des piles ou des pièces exécutés en vertu de la présente garantie, quels qu’ils soient.

LA PRÉSENTE GARANTIE EST L’UNIQUE GARANTIE ET RECOURS ET TOUTE GARANTIE EXPLICITE OU IMPLICITE AUTRE QUE LA GARANTIE LIMITÉE PRÉSENTÉE CI-DESSUS, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET DE CONVENANCE À UNE FIN PARTICULIÈRE, EST EXPRESSÉMENT DÉCLINÉE. LE GARANT NE POURRA EN AUCUN CAS ÊTRE TENU RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE INTÉRÊT SPÉCIAL OU DOMMAGE INDIRECT. ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT SURI PAR LE PROPRIÉTAIRE DU PRODUIT OU PAR TOUTE PARTIE RÉCLAMANT PAR L’INTERMÉDIAIRE DU PROPRIÉTAIRE, QU’ILS RELÈVENT DE LA RESPONSABILITÉ CONTRACTUELLE, DE LA NÉGLIGENCE, DE LA RESPONSABILITÉ CIVILE DÉLICTEUELLE OU DE LA RESPONSABILITÉ STRICTE DU FAIT DES PRODUITS, OU QU’ILS DÉCOULENT DE QUELQUE CAUSE QUE CE SOIT, DANS LES LIMITES PERMISES PAR LA LOI APPLICABLE, AUCUNE GARANTIE RÉSULTANT D’UNE THÉORIE JURIDIQUE. LE CAS ÉCHÉANT, NE PEUT DÉPASSER LA DURÉE DE LA GARANTIE LIMITÉE AUX PRÉSENTES. La responsabilité du garant à votre endroit pour tous les coûts, quels qu’ils soient, découlant de cette déclaration de garantie limitée se limite au montant payé pour ce produit au moment de l’achat initial. Le garant ne peut être tenu responsable de tout dommage direct, indirect, consécutif ou accidentel résultant de l’utilisation ou de l’impossibilité d’utiliser ce produit.

Certains États n’autorisent pas l’exclusion ni la restriction des dommages indirects ou accessoires, l’exclusion de garanties implicites ou les limites de durée d’une garantie implicite; par conséquent, les restrictions ou exclusions précédentes peuvent ne pas s’appliquer. La présente garantie vous donne des droits précis. Vous pouvez également avoir d’autres droits, lesquels varient d’une province à l’autre.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

USAR SÓLO CON CARGADORES GENUINOS DE HOOVER ONEPWR

ADVERTENCIA : LEA TODAS LAS ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD ANTES DE USAR ESTE PRODUCTO. Si no sigue todas las instrucciones sigu entes, puede provocar una descarga eléctrica y/o lesiones personales graves.

- Este manual del operador contiene instrucciones importantes de seguridad y funcionamiento para las baterías ONEPWR™
- Para evitar arranques no intencionales, asegúrese de que el interruptor esté en la posición de apagado antes de conectar el paquete de baterías, de levantar o de transportar el artefacto. Transportar el artefacto con su dedo en el interruptor o conectar el artefacto con el interruptor encendido puede provocar accidentes.

- Desconecte el paquete de baterías del aparato antes de realizar ajustes, cambiar accesorios o almacenar el aparato. Dichas medidas de seguridad preventivas reducen el riesgo de arrancar el aparato en forma accidental.
- Recargue la unidad solo con el cargador especificado por el fabricante. Un cargador adaptado para un tipo de paquete de baterías puede crear un riesgo de incendio cuando se lo utiliza con otro paquete de baterías.
- Use aparatos solo con los paquetes de baterías diseñados específicamente. El uso de un paquete de baterías distinto puede crear un riesgo de lesiones e incendios.
- Cuando el paquete de baterías no se encuentra en uso, manténgalo alejado de otros objetos de metal, como sujetadores de papeles, monedas, llaves, clavos, tornillos u otros objetos metálicos pequeños que puedan realizar una conexión desde una terminal a la otra. Si se produce un cortocircuito entre las terminales se pueden generar quemaduras o incendios.
- Bajo condiciones severas, puede eyectarse líquido desde la batería. Evite el contacto. Si sucede un contacto accidental, lávese con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque asistencia médica adicional. El líquido eyectado desde la batería puede provocar irritación o quemaduras.
- No use un paquete de baterías o un aparato que esté dañado o se haya modificado. Las baterías dañadas o modificadas pueden exhibir un comportamiento impredecible que puede provocar incendios, explosiones o riesgo de lesiones.
- No exponga el paquete de baterías o el aparato al fuego o a temperaturas excesivas. La exposición al fuego o a temperaturas sobre los 265 °F puede causar una explosión.
- Siga todas las instrucciones de carga y no cargue el paquete de baterías ni el aparato fuera del rango de temperaturas especificado en las instrucciones. La carga incorrecta o a temperaturas que estén fuera del rango especificado puede dañar la batería y aumentar el riesgo de incendios.
- Solo una persona calificada debe realizar el mantenimiento de la unidad, y deben utilizarse únicamente piezas de repuesto idénticas. Esto garantizará que se mantenga la seguridad del producto.
- No modifique ni intente reparar el aparato o el paquete de baterías, excepto como se indica en las instrucciones de uso y mantenimiento.

⚠️ ADVERTENCIA ⚠️ : RIESGO DE INCENDIO, DAÑOS A LA PROPIEDAD Y LESIONES. NUNCA EXPONGA EL PAQUETE DE BATERÍAS NI EL CARGADOR AL AGUA, LA HUMEDAD O LOS LÍQUIDOS, INCLUIDOS, ENTRE OTROS, LOS LÍQUIDOS CORROSIVOS O CONDUCTORES, NI PERMITA QUE LOS LÍQUIDOS FLUYAN DENTRO DE ESTOS ELEMENTOS. Los líquidos corrosivos o conductores, como el agua salada, el cloro, ciertos productos químicos industriales, y la lavandina o los productos a base de lavandina, etc., pueden provocar un cortocircuito en el paquete de baterías. Si el paquete de baterías se expone a un líquido corrosivo o conductor, no intente usar ni cargar el paquete de baterías, y realice los pasos siguientes de inmediato: <ul style="list-style-type: none">Utilice el equipo personal protector adecuado, incluida protección ocular y guantes de goma. Coloque el paquete de baterías expuesto en un cubo grande, como un cubo de 5 galones (18 litros) o similar, y llene el cubo con agua corriente común. No coloque más de dos paquetes en el cubo. Coloque el cubo en exteriores, en una zona inaccesible para los niños y las mascotas, y lejos de edificios, garajes/cobertizos, estructuras, vehículos y materiales combustibles/inflamables. Deje el paquete de baterías en el cubo lleno con agua corriente y llame al Servicio de atención al cliente al 1-800-768-2014 para obtener instrucciones adicionales para desechar correctamente los paquetes de baterías expuestos.

FUNCIONAMIENTO
REPARACION Y MANTENIMIENTO

PAQUETES DE BATERÍAS DE IONES DE LITIO

Las baterías de iones de litio ofrecen una potencia uniforme durante todo el tiempo de funcionamiento. Los productos de iones de litio no pierden potencia gradualmente debido a la disminución de la carga de la batería. En su lugar, la potencia del paquete de baterías disminuye a cero una vez que se agote la carga completa de la batería. Una vez que esto suceda, se requiere volver a cargar la batería. No es necesario agotar la carga completa del paquete de baterías antes de la recarga.

CARACTERÍSTICAS DE PROTECCIÓN DE LA BATERÍA

Los paquetes de baterías de iones de litio están diseñados con características que protegen las celdas de iones de litio y maximizan la duración de la batería. Si el producto se detiene durante el uso, suelte el gatillo para restablecer y reanudar el funcionamiento. Si aún así el producto no funciona, deberá recargar la batería.

MEDIDOR DE COMBUSTIBLE DE LA BATERÍA

Para mostrar la cantidad de carga restante en la batería, presione el botón del indicador de nivel de carga (consulte la figura 1):

CARGA DEL PAQUETE DE BATERÍAS

Los paquetes de baterías se envían en condiciones de poca carga para evitar posibles problemas.Por lo tanto, debe cargarlos antes del primer uso. Si el cargador no carga el paquete de baterías en circunstancias normales, devuelva el paquete de baterías y el cargador al Centro de servicio autorizado más cercano para realizar una inspección eléctrica.

- Cargue el paquete de baterías solo con el cargador recomendado.
- Consulte el manual del operador del cargador para ver las instrucciones de carga.
- Durante la carga, la temperatura del paquete y la temperatura ambiente deben ser de 41 a 86 °F (5 and 30°C).

- El cargador controlará que el paquete, o la temperatura ambiente, estén muy frías o muy calientes, y enviará un código de error (luz roja parpadeante) y no cargará el paquete.

CARGA DE UN PAQUETE DE BATERÍAS CALIENTE

Cuando usa un producto en forma continua, es posible que el paquete de baterías se caliente. Un paquete de baterías caliente puede colocarse directamente en el puerto del cargador, pero la carga no comenzará hasta que disminuya la temperatura de la batería a un rango de temperatura aceptable. Cuando se coloca un paquete de baterías caliente en el cargador, es posible que este indique que el paquete no está listo para la carga. Consulte el manual del operador del cargador. Cuando el paquete de baterías se enfrie, el cargador comenzará a cargar automáticamente.

CARGA DE UN PAQUETE DE BATERÍAS FRÍO

Un paquete de baterías frío puede colocarse directamente en el puerto del cargador, pero la carga no comenzará hasta que aumente la temperatura de la batería a un rango de temperatura aceptable. Cuando se coloca un paquete de baterías frío en el cargador, es posible que este indique que el paquete no está listo para la carga. Consulte el manual del operador del cargador. Cuando el paquete de baterías se caliente, el cargador comenzará a cargar automáticamente.

ADVERTENCIA SOBRE LA ELIMINACIÓN DE LA BATERÍA: RIESGO DE EXPLOSIÓN O EXPOSICIÓN A MATERIAL TÓXICO.

BATERÍAS DE IONES DE LITIO
La batería se debe recolectar, reciclar o desechar de una forma que no sea perjudicial para el medio ambiente. El Sello de Reciclado de Baterías RBRC certificado por la Agencia de Protección Ambiental (EPA, por sus siglas en inglés) que se encuentra en la batería de iones de litio (Li-ion) indica que Technronic Industries, una filial de la empresa de TTI Floor Care North America, participa voluntariamente en un programa industrial para recolectar y reciclar estas baterías al final de su vida útil, cuando se sacan de servicio, en Estados Unidos o Canadá. El programa RBRC proporciona una buena alternativa a desechar las baterías de iones de litio utilizadas en la basura o en caudales de residuos municipales, lo que puede ser ilegal en su área. Visite la página www.rbrc.org/call2recycle/ para obtener información sobre las prohibiciones/restricciones en su área, en relación con el reciclado y desecho de las baterías de iones de litio. Nuestra participación en este programa forma parte de nuestro compromiso por preservar el medio ambiente y conservar los recursos naturales.
QUESTIONS OR CONCERNS?
Contact us: 800-406-2005 No devuelva la unidad a la tienda. Consulte en la parte trasera de la base de la batería en el producto para ver el número de modelo.

MANTENIMIENTO
REPARACION Y MANTENIMIENTO

Estas baterías han sido diseñadas para proporcionar una duración máxima sin problemas. Sin embargo, al igual que todas las baterías, eventualmente se desgastan. No desarme el paquete de baterías ni intente reemplazar las baterías. La manipulación de estas baterías, especialmente cuando se utilizan anillos y joyas, puede provocar quemaduras graves.

Para un almacenamiento del paquete de baterías superior a 30 días:

- Almacene el paquete de baterías en un lugar donde la temperatura sea inferior a 80 °F (26 °C) y lejos de la humedad.
- Almacene el paquete de baterías en una condición de carga de 30 % a 50 %.
- Cargue el paquete de baterías en forma normal cada seis meses de almacenamiento.

ADVERTENCIA:

Una vez que extraiga la batería, deberá cubrir los terminales de los paquetes de baterías con cinta adhesiva para servicio industrial. No intente destruir ni desarmar el paquete de batería, ni extraer alguno de sus componentes. Las baterías deben ser recicladas o desechadas en la forma correspondiente. Además, nunca debe tocar ambos terminales con objetos de metal o con partes del cuerpo, dado que puede producirse un cortocircuito. Manténgala alejada de los niños. El incumplimiento de estas advertencias puede resultar en incendios o lesiones físicas graves.

ACCESORIOS
REPARACION Y MANTENIMIENTO

Todas las baterías ONEPWR funcionan con todos los productos ONEPWR.	Piezas y accesorios:		
Batería:	N. ^o de model	Cargador 1.5A	BH05000
2,0 Ah	BH15020	Cargador de bahía doble	BH05200
3,0 Ah	BH15030	Cargador compacto de 0.5A	440014514
3,0 Ah MAX	BH25030	Cargador compacto de 0.5A	440014913
4,0 Ah	BH15240	Cargador compacto de 1.5A	440014513
4,0 Ah MAX	BH25040	Cargador compacto de 1.5A	440014914
6,0 Ah	BH15260	Cargador rápido	BH05140
8,0 Ah MAX	BH25280		

INFORMACIÓN DE SERVICIO Y GARANTÍA LIMITADA PARA BATERÍAS ONEPWR
REPARACION Y MANTENIMIENTO

GARANTÍA LIMITADA DE TRES (USO DOMÉSTICO)

Si este producto no cumple con la garantía, comuníquese con el Servicio de atención al cliente de TTI Floor Care North America al 1-800-406-2005. Tenga a mano el comprobante de compra y el número de modelo para el producto cubierto por la garantía.

COBERTURA DE LA GARANTÍA LIMITADA. Esta garantía limitada provista por Royal Appliance Mfg. Co., que realiza negocios como TTI Floor Care North America (a la que se hará referencia como "Garante" en el presente documento) se aplica solo a productos adquiridos en EE. UU. (incluidos sus territorios y posesiones), una Tiendas de intercambios militares de los EE. UU. o Canadá. En casos de uso y mantenimiento domésticos en condiciones normales y conforme a la Guía del propietario, la batería ONEPWR tiene garantía contra fallas de fábrica en los materiales y fallas por mano de obra por un periodo de tres años desde la fecha de compra original (en adelante, el "Plazo de la garantía"). Si el Garante determina que el problema que presenta cuenta con la cobertura de los términos de esta garantía (un "reclamo de la garantía cubierto"), a nuestro criterio y sin costo (sujeto al costo de envío), (i) repararemos su producto, (ii) enviaremos un producto de reemplazo, que será nuevo o refabricado y estará sujeto a disponibilidad; (iii) en el caso de que las piezas y reemplazos que apliquen no estén disponibles en un tiempo razonable, podemos enviar un producto similar de igual o superior valor; o (iv) emitir un crédito a cuenta (si corresponde) o reembolsar el precio de la compra real al momento de la compra original, tal como se indique en el recibo de venta original. Las piezas y reemplazos pueden ser nuevos, reacondicionados, con poco uso o refabricados, según el criterio del Garante.

PERSONAS AFECTADAS POR LA COBERTURA DE LA GARANTÍA LIMITADA. Esta garantía limitada se extiende únicamente al comprador minorista original, con comprobante de compra original del Garante o un distribuidor autorizado de productos del Garante, en EE. UU., Tiendas de intercambios militares de los EE. UU., y en Canadá.

¿QUÉ ES LO QUE NO CUBRE ESTA GARANTÍA LIMITADA? Esta garantía no cubre el uso del producto en operaciones comerciales (tales como servicios de limpieza, portería y servicios de alquiler de equipos, u otra actividad generadora de ingresos); el mantenimiento inadecuado del producto; el producto si ha sido expuesto a abuso, negligencia, mal uso, vandalismo o el uso de voltajes diferentes a los especificados en la placa de identificación del producto. Esta garantía no cubre los daños resultantes de actos fortuitos, accidentes, actos de omisión del propietario, servicio de este producto por parte de otra entidad distinta del Garante o un proveedor de servicios autorizado por el Garante (si corresponde), u otros actos que estén más allá del control del Garante. Esta garantía tampoco cubre el uso fuera del país en el que se compró el producto originalmente, o la reventa del producto por parte del propietario original. Esta garantía no cubre la recolección, la entrega, el transporte ni las llamadas domésticas. Además, esta garantía no cubre ningún producto que haya sido alterado o modificado, reparado en forma necesario por el desgaste normal, o en el cual se hayan utilizado productos, piezas o accesorios incompatibles con la batería ONEPWR o que afecten de manera negativa su funcionamiento, rendimiento o durabilidad. Los elementos con desgaste normal (si corresponde) no están cubiertos por esta garantía.

OTROS TÉRMINOS IMPORTANTES: Esta garantía no es transferible y no puede asignarse, cualquier asignación realizada en contravención con esta prohibición quedará nula. Esta garantía se regirá e interpretará bajo las leyes del estado de Carolina del Norte. El Plazo de la garantía no se prolongará por el reemplazo de las baterías o piezas, ni por cualquier reparación realizada conforme a esta garantía.

ESTA GARANTÍA TIENE PREVALENCIA EXCLUSIVA COMO TAL Y COMO RECURSO LEGAL, Y QUEDAN EXPRESAMENTE RECHAZADAS TODAS LAS GARANTÍAS EXPRESAS E IMPLÍCITAS DIFERENTES DE LA GARANTÍA LIMITADA ESTABLECIDA ANTERIORMENTE RESPECTO DE ESTE PRODUCTO, CON INCLUSIÓN DE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE APTITUD PARA LA VENTA O ADECUACIÓN A FINES ESPECÍFICOS, EN NINGÚN CASO. EL GARANTE SERÁ RESPONSABLE POR LOS DAÑOS ESPECIALES, INDIRECTOS, INCIDENTALES O CONSECUENTES DE NINGÚN TIPO QUE SUFRA EL PROPIETARIO O CUALQUIER PARTE QUE RECLAME POR INTERMEDIO DE ESTE. YA SEA CON BASE EN UN CONTRATO, POR NEGLIGENCIA, HECHO ILÍCITO CIVIL O RESPONSABILIDAD OBJETIVA, NI POR NINGUNA OTRA CAUSA, EN LA MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LAS LEYES APPLICABLES, NINGUNA GARANTÍA QUE SURJA DE LA APLICACIÓN DE LA LEY, SI ES APPLICABLE, SUPERARÁ LA DURACIÓN DE LA GARANTÍA LIMITADA AQUÍ PROVISTA. La responsabilidad del Garante por daños y por todo gasto que surja de esta declaración de garantía limitada quedará restringida al monto abonado por este producto al momento de su compra original, y el Garante no será responsable de ningún daño directo, indirecto, emergente o incidental que surja del uso o la imposibilidad de uso de este producto.

Algunos estados no permiten la exclusión o la limitación de daños incidentes o consecuentes, descargos de garantías implícitas o limitaciones con respecto a la duración de garantías implícitas; por lo tanto, es posible que las exclusiones, los descargos o las limitaciones no se apliquen en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos. También puede tener otros derechos, que varían según el estado.